

**KECSKEMÉT MEGYEI JOGÚ VÁROS  
GÖRÖG TELEPÜLÉSI NEMZETISÉGI  
ÖNKORMÁNYZATA**

Ikt. szám: 2938-14/2016.

**J E G Y Z Ó K Ö N Y V**

**Kecskemét Megyei Jogú Város  
Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata  
2016. november 9-én megtartott üléséről**

**Jelen vannak:** a mellékelt jelenléti ív szerint

**Az ülés helye:** Polgármesteri Hivatal  
Kecskemét, Batthyány L. u. 2.

**Az ülés időtartama:** 14 óra 00 perctől – 14 óra 25 percig

**Horeftos Konstantin Zoltán:** Köszönti a megjelenteket. A testület 2015. december 15-től kezdődően két taggal folytatja a működését, mert Fehér Kata képviselő megbízatása megszűnt.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, a 2 megválasztott tag közül 2 fő jelen van. Az ülést megnyitja.

**Horeftos Konstantin Zoltán:** Az egyebek napirendi pont közé javasolja felvenni „Javaslat Kecskemét Megyei Jogú Város Közgyűlése 2017. I. félévi munkatervére” tárgyú napirendi pontot. Kérdezi a testület tagját, hogy egyetért-e az így módosított napirendi pontok megtárgyalásával?

Szavazást követően megállapítja, hogy a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodás** mellett az alábbi határozatot hozta:

**26/2016. (XI.9.) GTNÖ. számú határozat**

**Az ülés napirendjének megállapítása**

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata az ülés napirendjét az alábbiak szerint állapítja meg:

- 1. Együttműködési megállapodás megkötése a Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzattal**  
Előterjesztő: Horeftos Konstantin Zoltán elnök
- 2. Görög poszter-kiállítással kapcsolatos döntés meghozatala**  
Előterjesztő: Horeftos Konstantin Zoltán elnök
- 3. Rászorulóknak étkeztetése a Karol Wojtyła Barátság Központban**  
Előterjesztő: Horeftos Konstantin Zoltán elnök
- 4. Görög síremlékekkel kapcsolatos látványterv bemutatása**

Előterjesztő: Horeftos Konstantin Zoltán elnök

## 5. Egyebek

### Határozatról értesítést kapnak:

- 1./ Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- 2./ Irattár

### 1. Napirend

#### **Együtműködési megállapodás megkötése a Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzattal**

**Horeftos Konstantin Zoltán:** elmondja, hogy együtműködési megállapodást kívánnak kötni a Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzattal. A megállapodás célja a görög illetve a bolgár kultúra és hagyományok kölcsönös megismerése. Azok bemutatása a másik nemzetiség számára.

A görög és bolgár kultúra megismertetése a többségi társadalommal.

Kecskemét város kulturális életének további színesítése.

Kiemelt célja a felek együtműködésének minél több, változatosabb hitélettel kapcsolatos program szervezése, továbbá a görögkeleti Szentháromság templom és az ortodox Ikonmúzeum működésének elősegítése.

Mivel hozzászólás, kérdés nem hangzott el, kérdezi a testület tagját, hogy egyetért-e az alábbi határozat tervezettel?

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

1. Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata együtműködési megállapodást kötött Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzatával.
2. Az együtműködési megállapodás célja a görög, illetve bolgár kultúra és hagyományok kölcsönös megismerése és megismertetése a többségi társadalommal. Kiemelt cél minél több, változatosabb hitélettel kapcsolatos program szervezése, továbbá a görögkeleti Szentháromság templom és az Ortodox Ikonmúzeum működésének elősegítése.
3. A testület felhatalmazza Horeftos Konstantin Zoltán elnököt az együtműködési megállapodás aláírására.

Szavazás után megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodás** mellett az alábbi határozatot hozta:

### 27/2016. (XI.9.) GTNÖ. számú határozat

#### **Együtműködési megállapodás megkötése a Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzattal**

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök előterjesztését és az alábbi határozatot

hozta:

1. Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata együttműködési megállapodást kötött Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzatával.
2. Az együttműködési megállapodás célja a görög, illetve bolgár kultúra és hagyományok kölcsönös megismerése és megismertetése a többségi társadalommal. Kiemelt cél minél több, változatosabb hitérettel kapcsolatos program szervezése, továbbá a görögkeleti Szentháromság templom és az Ortodox Ikonmúzeum működésének elősegítése.
3. A testület felhatalmazza Horeftos Konstantin Zoltán elnököt az együttműködési megállapodás aláírására.

#### **Értesítést kapják:**

- A Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- Varga Miklós osztályvezető, Gazdálkodási Osztály
- Irattár

## **2. Napirend**

### **Görög poszter-kiállítással kapcsolatos döntés meghozatala**

**Horeftos Konstantin Zoltán:** elmondja, hogy Georges Meis fotóművész alkotásaiból Görögországról szóló poszter kiállítást kívánnak szervezni a Karol Wojtyła Barátság Központban. Erre a költségvetésben a teljes maradvány összeget kívánják fordítani, mely 400.000,- Ft.

Mivel hozzászólás, kérdés nem hangzott el, kérdezi a testület tagját, hogy egyetért-e az alábbi határozat tervezettel?

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

1. A testület úgy dönt, hogy Georges Meis alkotásaiból poszter-kiállítást szervez a Karol Wojtyła Barátság Központban.
2. A kiállítás költsége 400.000,-Ft.
3. A fenti költség fedezete a „**702102 Fotókiállítás**” költségvetési soron rendelkezésre áll.

Szavazás után megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodás** mellett az alábbi határozatot hozta:

### **28/2016. (XI.9.) GTNÖ. számú határozat**

#### **Görög poszter-kiállítással kapcsolatos döntés meghozatala**

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

4. A testület úgy dönt, hogy Georges Meis alkotásaiból poszter-kiállítást szervez a Karol Wojtyla Barátság Központban.
5. A kiállítás költsége 400.000,-Ft.
6. A fenti költség fedezete a „**702102 Fotókiállítás**” költségvetési soron rendelkezésre áll.

#### Értesítést kapják:

- A Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- Varga Miklós osztályvezető, Gazdálkodási Osztály
- Irattár

### 3. Napirend

#### **Közös rendezvény szervezése a Karol Wojtyla Barátság Központtal**

**Horeftos Konstantin Zoltán:** elmondja, hogy megkeresés érkezett a Karol Wojtyla Barátság Központtól; hogy egy nyilvános és ingyenes rendezvényt tartanának a rászorulóknak a segítségére a Görög Nemzetiségi Önkormányzattal. Erre a rendezvényre 20.000,- Ft összeget biztosít a testület.

Mivel hozzászólás, kérdés nem hangzott el, kérdezi a testület tagját, hogy egyetért-e az alábbi határozat tervezettel?

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

1. A testület úgy dönt, hogy 2016. december hónapban, közös nyilvános és ingyenes rendezvényt tart az arra rászoruló, hátrányos helyzetű embereknek a Karol Wojtyla Barátság Központtal.
2. A rendezvény költségeit a Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat **20.000 Ft-al** támogatja.
3. A fenti költség fedezete a „**702114 Egyéb üzemeltetési, fenntartási szolgáltatások**” költségvetési soron rendelkezésre áll.

Szavazás után megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodás** mellett az alábbi határozatot hozta:

#### 29/2016. (XI.9.) GTNÖ. számú határozat

#### **Közös rendezvény szervezése a Karol Wojtyla Barátság Központtal**

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi

határozatot hozta:

1. A testület úgy dönt, hogy 2016. december hónapban, közös nyilvános és ingyenes rendezvényt tart az arra rászoruló, hátrányos helyzetű embereknek a Karol Wojtyła Barátság Központtal.
2. A rendezvény költségeit a Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat **20.000 Ft-al** támogatja.
3. A fenti költség fedezete a „**702114 Egyéb üzemeltetési, fenntartási szolgáltatások**” költségvetési soron rendelkezésre áll.

#### Értesítést kapiák:

- A Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- Varga Miklós osztályvezető, Gazdálkodási Osztály
- Irattár

#### 4. Napirend

##### **Görög síremlékekkel kapcsolatos látványterv bemutatása**

**Horeftos Konstantin Zoltán:** elmondja, hogy korábban döntött a testület arról, hogy a Kecskeméten fellelhető görög sírokat felkutatja, majd restauráltatja és a köztemetőben egy emlékhelyen felállítatja. Ennek látványtervét kívánják elkészíttetni. Erre a testület bruttó 30.000,- Ft-ot biztosít. 3 árajánlatot javasol bekérni és amelyik a legkedvezőbb, attól rendeli meg a szolgáltatást.

Mivel hozzászólás, kérdés nem hangzott el, kérdezi a testület tagját, hogy egyetért-e az alábbi határozat tervezettel?

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

1. A testület úgy dönt, hogy a köztemetőben a görög síremlékek elhelyezéséről látványtervet készíttet, melyre **bruttó 30.000,- Ft** összeget biztosít.
2. A testület felkéri a Horeftos Konstantin Zoltán elnököt, hogy a látványterv készítésére vonatkozóan 3 árajánlatot kérjen be és a legkedvezőbb ajánlattevőtől rendelje meg a szolgáltatást.
3. A fenti költség fedezete a „**702104 Görög sírok felkutatása, restaurálása**” költségvetési soron rendelkezésre áll.

Szavazás után megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodás** mellett az alábbi határozatot hozta:

#### 30/2016. (XI.9.) GTNÖ. számú határozat

##### **Görög síremlékekkel kapcsolatos látványterv bemutatása**

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata

megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

1. A testület úgy dönt, hogy a köztemetőben a görög síremlékek elhelyezéséről látványtervet készített, melyre **bruttó 30.000,- Ft** összeget biztosít.
2. A testület felkéri a Horeftos Konstantin Zoltán elnököt, hogy a látványterv készítésére vonatkozóan 3 árajánlatot kérjen be és a legkedvezőbb ajánlattevőtől rendelje meg a szolgáltatást.
3. A fenti költség fedezete a **„702104 Görög sírok felkutatása, restaurálása”** költségvetési soron rendelkezésre áll.

#### **Értesítést kapják:**

- A Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- Varga Miklós osztályvezető, Gazdálkodási Osztály
- Irattár

#### **4. Napirend** **Egyebek**

**Horeftos Konstantin Zoltán:** elmondja, hogy a testület javaslatot tehet a közgyűlés 2017. I. félévi munkatervére. Nem kíván javaslatot tenni.

Mivel hozzászólás, kérdés nem hangzott el, kérdezi a testület tagját, hogy egyetért-e az alábbi határozat tervezettel?

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

A Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat megtárgyalta Dr. Határ Mária jegyző 28.681-8/2016. számú megkeresését és az alábbi határozatot hozta:

**A Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat Kecskemét Megyei Jogú Város Közgyűlése 2017. I. félévi munkatervére nem tesz javaslatot.**

Szavazás után megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodás** mellett az alábbi határozatot hozta:

#### **31/2016. (XI.9.) GTNÖ. számú határozat**

**Javaslat Kecskemét Megyei Jogú Város Közgyűlése 2017. I. félévi munkatervére**

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

A Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat megtárgyalta Dr. Határ Mária jegyző 28.681-8/2016. számú megkeresését és az alábbi határozatot hozta:

## A Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat Kecskemét Megyei Jogú Város Közgyűlése 2017. I. félévi munkatervére nem tesz javaslatot.

### Értesítést kapják:

- A Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- Dr. Határ Mária jegyző
- Dr. Orbánné Veres Ildikó osztályvezető, Képviselőtestületi Osztály
- Irattár

**Fehér Dezső:** kéri, hogy a Görögországi Gasztronómiai bemutató megrendezéséhez szükséges elszámolást utólag engedélyezze számára a testület.

**Horeftos Konstantin Zoltán:** egyetért a kéréssel.

Kérdezi a testület tagját, hogy egyetért-e az alábbi határozat tervezettel?

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

A testület engedélyezi - a Görögországi Gasztronómiai bemutatóhoz kapcsolódó - három darab

AI06/0028232

CT3EA8575215

A09300101/0755/00010 számú, összesen 45.272,- Ft

összegű készpénzfizetési számlák utólagos kifizetését Fehér Dezső képviselő részére.

Szavazás után megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodás** mellett az alábbi határozatot hozta:

### 32/2016. (XI.9.) GTNÖ. számú határozat

#### **Kis összegű számlák kifizetésének engedélyezése**

Kecskemét Megyei Jogú Város Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Horeftos Konstantin Zoltán elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

A testület engedélyezi - a Görögországi Gasztronómiai bemutatóhoz kapcsolódó -három darab

AI06/0028232

CT3EA8575215

A09300101/0755/00010 számú, összesen **45.272,- Ft**

összegű készpénzfizetési számlák utólagos kifizetését **Fehér Dezső** képviselő részére.

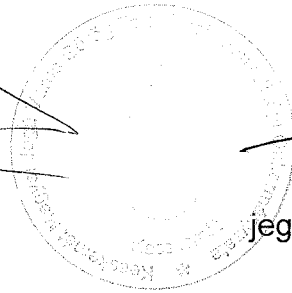
### Értesítést kapják:

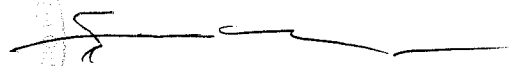
- A Görög Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- Varga Miklós osztályvezető, Gazdálkodási Osztály
- Irattár

Megállapítja, hogy további hozzászólás, kérdés nem hangzott el, ezért – megköszönve a jelenlévő munkatársak munkáját – 10 óra 20 perckor bezárja az ülést.

K. m. f.

  
**Horeftos Konstantin Zoltan**  
elnök



  
**Feher Dezső**  
jegyzőkönyv-hitelesítő

